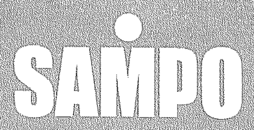
免費諮詢專線：0800-00-5438 [0800-您好-我是聲寶] http://www.sampo.com.tw
聲寶股份有限公司．新寶集團 桃園縣龜山鄉大崗村頂湖路26號

隨同產品發行保證書，請於購買時注意索取
並要求經銷商填妥購買日期及蓋店章，以確保您的權益

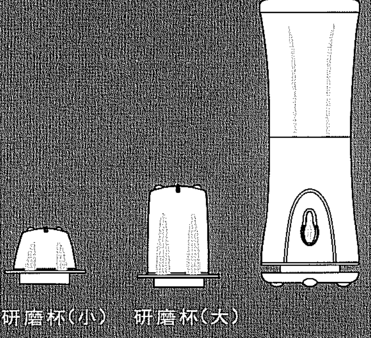


多功能生機調理機 使用說明書

KJ-E06Z

User Manual

電壓	110V 60Hz	消耗功率	150W
機體淨重	1.03Kg(含所有配件)	外型尺寸	研磨杯(小)- W 95×D 101×H 181(mm) 研磨杯(大)- W 95×D 101×H 239(mm) 本　　體- W 95×D 101×H 301(mm)

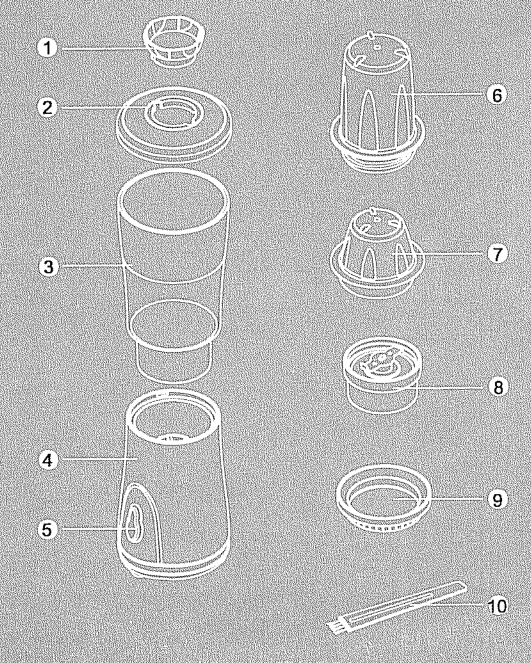


目錄

Simple good life, Sampo

各部名稱

① 量杯
② 上蓋
③ 果汁杯
④ 本體
⑤ 開關按鍵
⑥ 研磨杯（大）
⑦ 研磨杯（小）
⑧ 刀座（研磨杯大、小共用）
⑨ 蓋子（研磨杯大、小共用）
⑩ 清理刷

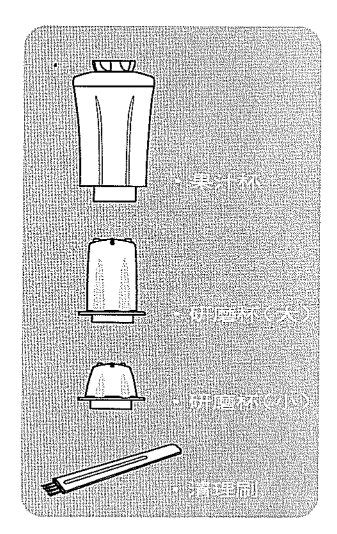


配件功能介紹

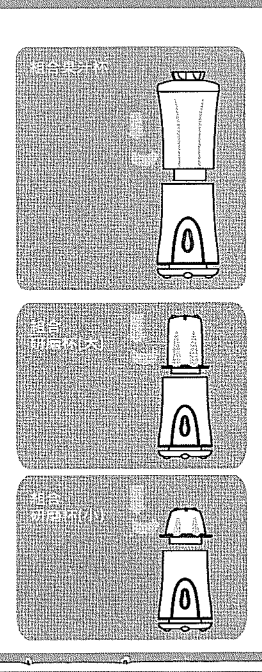
配件功能介紹

針對不同用途，各項調理配件可任意更換使用

- 果汁杯：可調理出各種新鮮的蔬果汁。
- 研磨杯 大 ：可將咖啡豆或小魚乾等研磨成粉末狀。
- 研磨杯 小 ：可將茶葉、芝麻等研磨成粉末狀。
- 清理刷：幫助清理研磨杯中殘留之細小粉末。



組裝方法



組合果汁杯

- 將果汁杯組裝於本體時，逆時鐘方向旋緊，聽到〝叩〞一聲即可。（如右圖示）

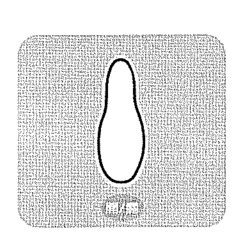
組合研磨杯(大)

- 將研磨杯與刀座組合旋緊，再組裝於本體上，逆時鐘方向旋緊，聽到〝叩〞一聲即可。（如右圖示）
- 不使用時，可將蓋子蓋上。

組合研磨杯(小)

- 將研磨杯與刀座組合旋緊，再組裝於本體上，逆時鐘方向旋緊，聽到〝叩〞一聲即可。（如右圖示）
- 不使用時，可將蓋子蓋上。

操作說明



開關按鍵操作說明

- 先確定欲使用之調理杯配件均已安裝完成，才可操作運轉本產品。
- 在放入欲調理之食材後，才可壓下開關按鍵。（如右圖示）
- 壓下開關按鍵即開始運轉，每次運轉連續操作時間不可超過一分鐘。

※請注意

- 單次操作運轉時間請勿超過一分鐘，間隔休息時間爲一分鐘，且單次運轉操作不可連續使用超過五次。
- 當異常操作導致馬達溫度過高時，馬達之溫控保護器會自行斷電，此時請將電源拔除，靜待30分鐘等馬達降溫後，再重新接上電源操作使用即可。
- 如果依上述步驟操作，但本產品仍無法正常使用時，請先重覆上述步驟，並請確定杯座是否旋緊至定位以啓動安全開關。如仍無法運作，請與0800免費諮詢專線聯繫。

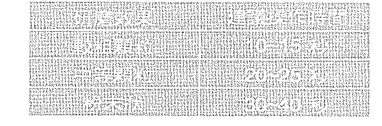
置放果汁杯時



- 果汁杯容量標示最大爲400ml ，食材與液體量比例爲1 : 3，且勿超過最大標示容量400ml ，以免攪拌過程中液體溢出發生危險。
- 建議將食材切成1.5立方公分大小，比較容易攪拌並縮短調理時間。
- 請確定將上蓋牢固地蓋住果汁杯，方可操作運轉。
- 操作運轉時，請勿將上蓋打開，以免液體溢出發生危險，如需在中途加入食材調理，可將量杯取下，由上方孔位處加入。（如右圖示）
- 請勿用果汁杯直接絞碎冰塊，以免損壞果汁杯及造成意外傷害。

置放研磨杯(大)(小)時

- 可依各人喜好磨研出各種不同的效果，例如較粗顆粒、中等顆粒、粉末狀等。
- 使用研磨杯（大）（小）時，其食材最大容量請勿超過杯身刻度"-MAX-"之最高限度。
- 右表格爲建議您調理操作所需之時間，可製造出不同研磨的效果。



研磨效果	建議操作時間
較粗顆粒	10~15秒
中等顆粒	20~25秒
粉末狀	30~40秒

使用安全說明

使用安全說明

- 使用前請詳細閱讀本說明書
- 請使用電源110V 60Hz之專用插座。
- 無大人陪伴下，請勿讓孩童獨自操作本產品。
- 使用本產品時，請置放於平穩的場所，以免發生傾倒，造成零件破損等故障情形，操作運轉時，請勿斜置。
- 操作運轉時，請勿將您的手指或任何器具放入調理杯中。
- 操作前，請先確認果汁杯、研磨杯（大）（小）是否已旋緊於本體上。
- 馬達停止運轉前，請勿打開果汁杯上蓋、研磨杯（大）（小），以免發生危險。
- 拆卸、組裝、移動或不使用本產品時，請拔掉電源插頭。請勿拉扯電源線。
- 第一次使用本產品前，請先將本體及所有配件取出，並以清水將所有配件清洗晾乾後再使用。
- 請勿將電源線垂掛在桌緣或轉角處。

使用安全說明

- 請勿靠近揮發性或易燃物附近使用。請勿將電源線靠近發熱體表面。
- 請勿用濕手接觸電器部份，以免發生觸電危險。
- 請勿直接使用噴霧劑(如殺蟲用、整髮用、清潔用)於本產品之本體及所有配件上，以免造成塑膠部份損壞。
- 本產品之線材或電源線如有任損壞時，必須由製造廠或其服務處或具有類似資格的人員更換，或電洽0800免費諮詢專線或送至本公司各地服務中心維修處理，請勿自行更換，以免發生危險。
- 本產品非商業用專業機器，只限家庭使用。

緊急處理方式

- 使用時若有持續發生冒煙或起火燃燒現象，請將插頭儘速拔起，並通知聲寶0800免費諮詢專線協助處理。
- 本產品的電源線如有任何損壞時，必須由製造廠或其服務處或具有類似資格的人員更換，以避免危險。

清潔與保養

清潔與保養

- 本產品做清潔與保養工作前，請務必將電源開關拔除再進行，以免發生危險。
- 建議您爲確保機體及所有調理配件之清潔，請於每次調理使用後，立即清洗。
- 所有調理配件(果汁杯、上蓋、量杯、研磨杯(大)(小)、刀座、蓋子)如沾有油污，可用肥皂水或軟性清潔劑洗滌後晾乾。
- 爲方便收藏存放，請將各大部份零件(如果汁杯、上蓋、量杯、研磨杯(大)(小)、刀座、蓋子)組裝後再收藏。
- 本產品之本體，請以濕布擦拭乾淨即可，千萬不可使用腐蝕性或磨損力溶劑予以擦拭，以免傷害本產品。
- 請勿將本體浸泡在水中，以免發生觸電危險及損壞產品。
- 不可將本體及其他調理配件置放於洗碗機中洗滌，以免造成產品損壞。

綠茶粉、香鬆粉製造方法(使用器具:研磨杯大、小)

材料名稱	調理後	製作方法	料理時間	食用方法
小魚乾 櫻花蝦 芝麻 烤海苔 綠茶	香鬆粉	放入2-3尾小魚乾，海苔約2公分左右，左述5種材料依照個人口味喜好酌量放入料理.	5秒左右	*撒放白飯上面. *當作漬茶粉. *起士吐司調味粉. *御飯團材料.
咖啡豆	咖啡粉	將咖啡豆放入研磨杯中攪拌調理即可	10秒左右	依個人濃度喜好調理.
綠茶 使用研磨杯(小)	較粗顆粒	將茶葉放入研磨杯中攪拌調理即可	5~10秒	可當香鬆粉，調味粉使用.
	微細粉末	以3公克以下的茶葉製作.	50秒左右	*可加入養樂多或冰淇淋上使用. *泡綠茶.
小魚乾	乾鬆粉 (素食味精)	先放置平底鍋上煎炒後，再放入研磨杯攪拌.	30~40秒	*味增湯調味粉. *湯類調味粉. *什錦燒調味粉. *涼拌粉. *炒飯調味粉. *稀飯或關東煮調味粉. *混合天婦羅材料使用.
昆布		切成1-2公分左右，先放置平底鍋上煎炒後，再放入研磨杯攪拌.	40~50秒	
乾香菇		切片後再研磨攪拌.(因為整個放入的話，刀葉會損壞，再者，香菇務必保持乾燥)	30~40秒	
芝麻	芝麻粉	先將芝麻煎炒後，再放入研磨杯攪拌.	3~5秒	*涼拌粉. *漬茶粉.

簡易料理食譜

蔬菜、水果汁製作方法(使用器具：果汁杯)

果汁名稱	材料	作法	料理時間	添加調理範例
香蕉牛奶	香蕉 1/2條 牛奶 120cc 冰塊(2cm) 3個 蜂蜜 適量	將香蕉切片後，與牛奶冰塊等一起放入攪拌.	30~40秒	*芹菜等蔬果、紅蘿蔔切塊一起攪拌調理. *玄米粉及芝麻粉一起放入攪拌調理.
紅蘿蔔汁	紅蘿蔔 25g 蘋果 50g 檸檬汁 少量 水 100cc 冰塊(2cm) 2個 蜂蜜 適量	紅蘿蔔與蘋果切塊後，將全部材料放入果汁杯內攪拌即可.	30~40秒	*可以牛奶或養樂多代替水攪拌調理. *紅蘿蔔可放入其他果汁中一起攪拌，加味飲用.